

## Mari kita lakukan persiapan untuk pencegahan bencana!

Dari musim panas hingga musim semi akan banyak angin topan. Untuk mengurangi kerusakan semaksimal mungkin, mari periksa informasi cuaca terbaru dan sesegera mungkin melakukan pencegahan bencana angin topan, banjir serta bencana lainnya.

### ➤ Pencegahan di luar rumah

Mari tutup jendela dan tirai dengan rapat. Bersihkan drainase dan selokan, setelah itu keringkan dengan baik. Jika terdapat barang-barang yang bisa diterbangkan oleh angin, seperti tanaman pot, tempat sampah dan lain lain di balkon atau halaman rumah, maka mari dibuat agar tidak mudah berpindah tempat atau disimpan di dalam rumah supaya tidak diterbangkan.

\*Karena berbahaya melakukan pekerjaan setelah hujan deras atau angin kencang, harap perhatikan informasi tentang angin topan dan ambil tindakan sesegera mungkin.

### ➤ Pencegahan di dalam rumah

Karena ada kemungkinan benda-benda terbang dari luar rumah dan memecahkan kaca jendela, mari kita tutup gorden dan tirai.

Untuk persiapan mati listrik, mari siapkan radio portabel, senter, lilin dan isi daya *power bank*. Menyiapkan cadangan air untuk persiapan jika aliran air terputus.

Mati listrik dan air membuat hidup menjadi tidak nyaman. Oleh karena itu, siapkan cadangan (stok) yang cukup untuk memenuhi kebutuhan hidup minimal.



### Daftar persediaan (mari siapkan untuk kebutuhan untuk 3 hari)

Air minum (3 Liter/hari/orang)	Radio portabel	Obat-obatan
Bahan makanan (yang dapat disimpan dan dimakan pada suhu ruangan)	<i>Powerbank</i> (akan lebih baik jika dalam bentuk sekali pakai)	Kertas koran (dapat digunakan untuk segala hal mulai dari perlindungan dingin hingga pembuangan sampah)
Kompas portabel dan tabung gas portabel	Baterai	Tisu basah untuk badan
Gelas kertas, piring kertas	Toilet portabel	Masker
Plastik <i>wrap</i>	Tisu basah alkohol	Kantong plastik
Senter	Obat kumur	Korek gas, korek api

➤ Tempat evakuasi adalah tempat yang didirikan sebagai tempat tinggal untuk orang yang mengalami kesulitan tinggal di rumah mereka sendiri. Jika rumah Anda aman, silahkan tinggal di rumah. Jika tidak aman tinggal di rumah sendiri, pertimbangkan juga untuk mengungsi ke rumah teman atau tempat lainnya. Mohon pertimbangkan baik-baik apakah Anda harus pergi ke tempat evakuasi atau tidak.

➤ Untuk melindungi diri sendiri dari banjir atau tanah longsor dan lain-lain, mari periksa peta rawan bencana apakah rumah, sekolah, tempat kerja Anda berada di lokasi yang berbahaya. Peta rawan bencana adalah peta yang menunjukkan area/daerah yang kemungkinan terjadi banjir, tanah longsor dan lain-lain.



Peta rawan bencana hanya dalam Bahasa Jepang



# Penyampaian Informasi dari Kota Tsukuba

Kota Tsukuba menyampaikan informasi dalam Bahasa Jepang, Bahasa Korea, Bahasa Mandarin, serta Bahasa Inggris di situs, sosial media resmi, つくスマ-Tsuku Suma (aplikasi penyampaian informasi kota).

## Beranda Multi Bahasa

Jika mengakses melalui *smartphone*

1 Klik menu



2 Pilih bahasa



## Sosial Media Resmi

twitter



facebook

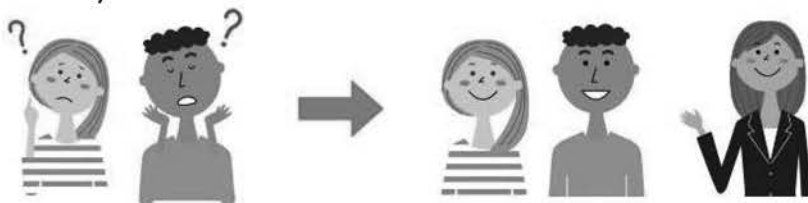


つくスマ (Tsukusuma)



## Layanan konsultasi WNA kota Tsukuba

Kota Tsukuba menyediakan layanan konsultasi untuk warga negara asing. Anda dapat mengonsultasikan masalah/kesulitan kehidupan sehari-hari dalam 20 bahasa di bawah ini. Di Balai Kota juga tersedia penerjemah. Penerjemahan di luar Balai Kota tidak diperbolehkan. Kami akan menjaga kerahasiaannya.



Layanan ini tidak dipungut biaya. Kami dapat melayani konsultasi dalam bahasa-bahasa berikut: Inggris, Mandarin, Korea, Portugal, Spanyol, Filipin, Vietnam, Thailand, Perancis, Nepal, Hindi, Rusia, Indonesia, Myanmar, Sinhala, Mongolia, Kamboja, Urdu, Bengali, Ukraina.

Hari dan waktu konsultasi : Hari kerja 8:30-12:00a.m., 1:00-5:15p.m.

Tempat konsultasi : Balai Kota Tsukuba Lantai 5 Global City Promotion Division

Cara konsultasi: Untuk layanan dalam bahasa Inggris dan bahasa Mandarin dilakukan melalui email atau telepon. Selain bahasa tersebut silahkan datang langsung.

Telp: 029-883-1313 (biaya pulsa ditanggung penelepon)

Email: ctz035@city.tsukuba.lg.jp

Ayo belajar dengan ZOOM!

Kursus bahasa Jepang untuk warga negara asing dewasa (Oktober 2022~Februari 2023)

Kelas	Kursus siang	Kursus malam	Tingkat bahasa Jepang	Biaya buku
	Hari			
Nihongo 1	Rabu	Selasa	Pembelajar Bahasa Jepang pertama kali	2,640 Yen
Nihongo 2	Rabu	Selasa	Bagi yang pernah belajar Bahasa Jepang 50 jam	2,640 Yen
Nihongo 3	Kamis		CEFR Level A1	2,640 Yen
Percakapan bahasa Jepang	Kamis		Bagi yang sudah belajar bahasa Jepang lebih dari 300 jam, memiliki JLPT N4 atau CEFR level A2 ke atas	Tidak ada

Partisipan...orang yang tinggal di Tsukuba atau orang yang bekerja di dalam kota Tsukuba beserta keluarganya

Kapasitas...10 orang untuk setiap kelas (sistem siapa cepat dia dapat)

Biaya kursus...2,000 Yen

Prosedur pendaftaran...1 September 2022 (Kamis) 9:00a.m. ~

Dengan mengirimkan formulir pendaftaran atau mengirimkan formulir pada halaman utama Tsukuba International Association melalui email.

Kontak informasi: Tsukuba International Association TEL:029-869-7675

Email: [japanese@inter.or.jp](mailto:japanese@inter.or.jp)



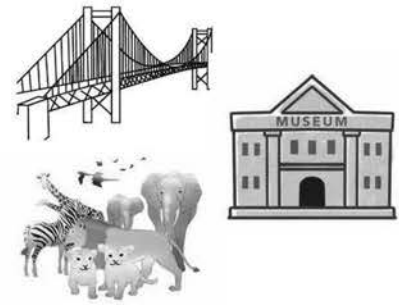
Formulir pendaftaran

# 13 November adalah Hari Penduduk Prefektur Ibaraki

Darimana asal nama Prefektur Ibaraki?

Disebut dengan Prefektur Ibaraki karena sebuah dokumen kuno tentang daerah tersebut, yang disusun 1.300 tahun yang lalu, menceritakan tentang seorang prajurit yang diutus oleh pengadilan kekaisaran untuk memusnahkan seorang penjahat dengan melemparkan duri ("Ibara" dalam bahasa Jepang) ke tempat tinggalnya.

Pada Hari Penduduk Prefektur Ibaraki, Anda dapat menikmati berbagai fasilitas dengan harga terjangkau.



Nama Fasilitas	Lokasi	Keterangan	Informasi Biaya
Museum Seni Peringatan Tenshin, Ibaraki	Kota Kita Ibaraki	Museum lukisan Jepang modern dan kontemporer. Museum seni dengan pemandangan indah yang berada di pesisir pantai Izura menghadap Samudera Pasifik	Bebas biaya masuk
Kebun binatang Kamine	Kota Hitachi	Kebun binatang yang memelihara sekitar 70 spesies hewan seperti gajah, singa, harimau dan lain-lain	Bebas biaya masuk
Ryujinkyō (Jembatan Gantung Ryujin)	Kota Hitachioota	Jembatan di atas bendungan Ryujin dengan panjang 375m dan tinggi dari permukaan danau bendungan adalah 100m	Bebas biaya masuk
Air terjun Fukuroda	Kota Daigo	Salah satu dari tiga air terjun terkenal di Jepang. Memiliki ketinggian 120m dan lebar 73m.	Bebas biaya masuk
Museum Seni Modern	Kota Mito	Berada di tepi Danau Senba, museum ini memiliki 4,000 koleksi seni modern dan kontemporer dalam dan luar negeri	Bebas biaya masuk
Kairakuen Monumental Kobuntei	Kota Mito	Salah satu dari tiga taman terkenal di Jepang. Juga dikenal sebagai tempat daun <i>maple</i>	Bebas biaya masuk
Museum Seni Keramik Ibaraki	Kota Kasamashi	Mengenalkan karya seniman keramik modern dan kontemporer	Bebas biaya masuk
Kebun Raya Prefektur	Kota Nakashi	Dapat menikmati 50.000 tanaman dari 600 spesies	Bebas biaya masuk
Oarai Marine Tower	Kota Oarai	Dapat melihat panorama besar 360° dari ruang observasi lantai 3	Bebas biaya masuk
Aqua World Oarai	Kota Oarai	Membanggakan jumlah ikan hiu terbesar di Jepang. Dapat bertemu dengan 68,000 dari sekitar 580 spesies makhluk laut	Potongan biaya masuk
Taman Bunga Ibaraki	Kota Ishioka	Dapat menikmati sekitar 900 spesies bunga prefektur yaitu bunga mawar. Mawar musim gugur tersedia dari awal hingga pertengahan November	Potongan biaya masuk
Tsukuba Wanwan Land	Kota Tsukuba	taman hiburan anjing dan kucing terbesar di Jepang dengan 500 ekor kucing dan anjing dari 90 spesies	Potongan biaya masuk

## Ada pembatasan lalu lintas pada tanggal 13 November (Minggu) karena Maraton Tsukuba

Maraton Tsukuba akan diadakan untuk pertama kalinya dalam tiga tahun. Maraton ini adalah Maraton penduduk dimana para pelari dari seluruh wilayah Jepang setiap tahunnya berkumpul. Jalan-jalan di sekitar *track*/jalur maraton akan ditutup untuk lalu lintas pada hari acara. Bagi pengguna sepeda, mohon kerjasamanya dengan melewati rute lain. Harap ikuti petunjuk dari petugas dan pihak lain mengenai pembatasan lalu lintas dan jalan memutar.

## Pemberitahuan dari Perpustakaan

Dari tanggal 14 Oktober (Selasa), menu pencarian koleksi perpustakaan akan ditampilkan dalam bahasa Inggris. Tidak hanya perangkat yang ada di Perpustakaan saja, namun penulisan menu pencarian koleksi di situs juga bisa ditampilkan dalam bahasa Inggris.

Di Perpustakaan Pusat juga terdapat buku, buku bergambar, majalah serta koran dalam bahasa asing, jadi silahkan datang.



## Ubi Jalar



Musim semi adalah musim dimana ubi jalarnya enak. Prefektur Ibaraki adalah produsen terbesar kedua di dalam negeri dan produsen pertama untuk ubi kering.

Berbagai macam ubi jalar dijual di supermarket. Terdapat 3 jenis tekstur ubi jalar.

Bertekstur mudah hancur ... Ubi ungu (*Beni azuma*)

Bertekstur lembut ... *Narutokintoki*,

Ubi jalar merah (*Beni satsuma*), *silk sweet*

*potato*, *quick sweet potato*

Bertekstur lengket ... *Annou imo*, *Beni haruka*

Ubi kering (*Hoshi imo*) adalah makanan yang terbuat dari ubi jalar yang dikukus, lalu dipotong menjadi irisan tipis dan dikeringkan. Ubi kering diyakini berasal dari Shizuoka, tetapi produksinya meningkat di Prefektur Ibaraki karena tanahnya cocok untuk ubi jalar dan iklim musim dingin yang kering kondusif untuk produksi. Ubi kering mungkin terdapat bubuk putih di permukaannya. Ini bukan jamur, tetapi kristalisasi gula yang dihasilkan oleh ubi di permukaan.

Mengapa ubi bakar di supermarket manis?

Dengan munculnya mesin pembakar ubi, sekarang kita dapat membeli ubi bakar di berbagai tempat. Mesin pembakar ubi memanaskan ubi jalar pada suhu rendah. Dengan begitu, pati ubi jalar berubah menjadi maltosa, membuat ubi jalar lebih manis. Karena itu, ubi bakar di supermarket enak.



## Resep Olahan Ubi Jalar Daigakuimo (Ubi manis)

Renyah di bagian luar dan lembut di bagian dalamnya, enak lho.

Bahan (porsi : 2-3 orang)

Ubi jalar ... 200g

Gula ... 30g

Air ... 15cc

Wijen hitam ... secukupnya

Shoyu ... 5cc (Optional)



Cara membuat

1. Potong ubi jalar tanpa mengupas kulitnya.
2. Rendam dalam air kurang lebih selama 5 menit, dan keringkan dengan *paper towel*.
3. Tuang minyak sayur kurang lebih 2 cm ke dalam penggorengan dan panaskan dengan api ukuran sedang. Masukkan ubi jalar dan goreng perlahan. (Goreng dua kali agar bagian luarnya garing.)
4. Masukkan dan aduk gula, air, shoyu ke dalam panci. Matikan api saat sudah mendidih dan muncul gelembung-gelembung halus.
5. Tempatkan ubi menjadi 4 dan tuang saus di atasnya.
6. Taburi dengan wijen hitam sebagai pelengkap.

## Belajar PENCEGAHAN BENCANA dengan kapten kapal *Fukun*

### — Edisi peta rawan bencana —

Pada Februari 2022, Prefektur Ibaraki telah mengumumkan prakiraan daerah rawan banjir baru untuk beberapa Daerah Aliran Sungai Sakura (*Sakuragawa*) dan Sungai Yada (*Yadagawa*). Rencana kedepannya akan dimuat dalam peta rawan bencana kota Tsukuba.

Selain di situs kota Tsukuba, peta rawan bencana juga bisa didapatkan di "Pojok informasi administrasi kota" Balai Kota Lantai 1 dan setiap loket pusat pelayanan.

Prakiraan daerah rawan banjir dapat berubah sewaktu-waktu karena adanya penambahan dan revisi. Mari kita periksa peta rawan bencana terbaru secara berkala.

Di tempat yang tanahnya lebih rendah daripada daerah sekitarnya, atau di mana rawa-rawa atau kolam telah direklamasi, air dapat mengumpul dengan lebih mudah. Saat pindah ke tempat baru, mari periksa langsung lingkungan sekitar tempat baru.

